

<b>Zeitschrift:</b>	Orion : Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Astronomische Gesellschaft
<b>Band:</b>	56 (1998)
<b>Heft:</b>	289
 <b>Artikel:</b>	Week-end de presse à l'Observatoire François-Xavier Bagnoud au dessus de Saint Luc (Val d'Anniviers)
<b>Autor:</b>	Cramer, Noël
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-897536">https://doi.org/10.5169/seals-897536</a>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Week-end de presse à l'Observatoire François-Xavier Bagnoud au-dessus de Saint Luc (Val d'Anniviers)

NOËL CRAMER

Durant le week-end du 29 août 1998, l'Observatoire François-Xavier Bagnoud ainsi que l'office du tourisme de St Luc et la direction de l'hôtel Bella Tola invitent quelques représentants de la presse romande et astronomique francophone à une soirée astronomique et une visite de l'observatoire.

L'observatoire François-Xavier Bagnoud (Observatoire FXB, voir ORION 268) a la vocation d'offrir au touriste de passage une initiation à l'astronomie par l'observation directe du ciel nocturne et du Soleil. Situé proche de l'arrivée du funiculaire de Tignousa et du point de départ du plus beau sentier planétaire de Suisse, à une altitude de 2200 mètres, cet observatoire est doté d'un équipement quasi professionnel: télescope de 60 cm cassegrain-newton équipé d'une caméra CCD et des moyens informatiques nécessaires, lunette de 20 cm, coronographe, coelostat, divers petits instruments, bibliothèque, salle de conférence richement équipée, atelier, labo photo et coin cuisine-couchettes et sanitaires.

Une telle installation ne peut fonctionner à long terme sans la présence permanente d'un responsable compétent. Le «maître des lieux» est actuellement Bastien Confino, étudiant en physique à l'EPFL qui a interrompu momentanément ses études en prenant une année sabbatique afin de se consacrer à sa passion qu'est l'astronomie. Lors de

la soirée d'observation nous avons pu apprécier la qualité inhabituelle de ses connaissances en astronomie et en astrophysique, ainsi que son aptitude à communiquer son enthousiasme au public. L'observatoire dispose ainsi pour cette année d'un animateur idéal.

Le seul point négatif concernant le site nous paraît être l'éclairage public du village de Grimentz, plus bas et sur le versant opposé de la vallée. Par temps clair mais légèrement brumeux la lumière diffuse bien au-dessus de l'horizon sud-ouest. Cette nuisance serait en grande partie écartée si les autorités de Grimentz installaient des abat-jours sur leurs luminaires. Ils ne feraient qu'en bénéficier: plus de lumière serait dirigée sur le sol – ce qui est le but d'un éclairage public – et ils feraient des économies d'énergie.

Cet observatoire ouvert au public nous paraît être le mieux équipé de ce type dans notre pays. Sa situation en altitude dans le sud des Alpes valaisannes le place dans une des meilleures situations climatiques alpines et lui fait partager les qualités de site dont jouit l'Observatoire professionnel du Gornergrat,



*L'astronome ANNE-MARIE LAGRANGE de l'observatoire de Grenoble, spécialiste de la physique des couronnes stellaires et des disques protoplanétaires, observe le Soleil pour la première fois avec un coronographe d'amateur.*



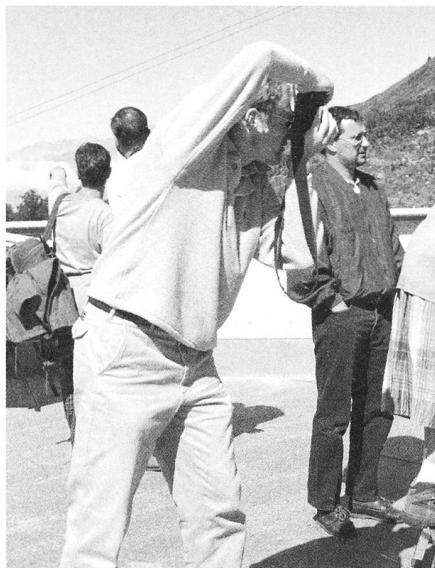
*Explication du ciel nocturne par BASTIEN CONFINO dans la salle de conférence de l'observatoire FXB.*

dans la vallée adjacente. Toutes ces vertus le rendent idéal pour des campagnes d'observations menées par des groupes d'astronomes amateurs sérieux, des cours conduits dans un cadre scolaire ou des séminaires plus spécialisés à l'attention d'amateurs. La bonne conduite de telles manifestations présentera toutefois quelques difficultés:

- La présence d'un responsable d'observatoire compétent capable de maîtriser l'entretien des installations est inéluctable. Ceci implique des frais relativement importants. On ne peut pas compter à long terme sur le bénévolat. Même étant salarié, un animateur réunissant toutes les qualités requises pourrait se lasser et éprouver certaines frustrations après quelques années.
- Les frais d'utilisation des installations ne doivent pas être trop prohibitifs. Ceci impliquerait certainement une forme de subventionnement qui libérerait l'utilisateur d'une partie de la charge d'exploitation.

La coupole de l'observatoire FXB et son environnement alpin.

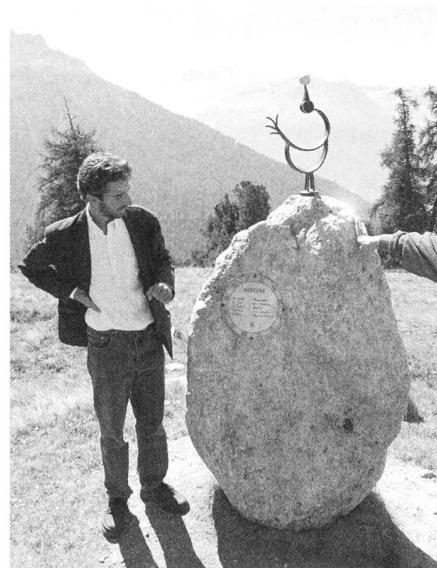




SERGE BRUNIER, photographe et rédacteur en chef de la revue *Ciel et Espace*, dans l'exercice de son métier.



BASTIEN CONFINO, véritable maître des lieux, présente le télescope de 60cm.



La première étape du sentier planétaire: Mercure.

- La mise à disposition de facultés de logement relativement confortables sera nécessaire. A notre connaissance, des logements seraient en voie d'être mis à disposition de l'observatoire dans le bâtiment du restaurant de Tignousa.

Hormis ces quelques remarques, cet observatoire recèle un grand potentiel que nous souhaitons vivement voir réalisé par la communauté des astronomes amateurs et – pourquoi pas aussi? – professionnels.

Pluton. Ultime et plus belle station du sentier planétaire.



NOËL CRAMER  
Observatoire de Genève  
Ch. des Maillettes 51, CH-1290 Sauverny

■ Pour tous renseignements concernant les visites publiques:  
Office du tourisme, CH-3961 St Luc,  
Tel: 027/475 14 12, Fax: 027/475 22 37

L'hôtel *Bella Tola*, admirablement tenu par la famille BUCHS-FAVRE. Grands amis de l'observatoire, ces hôteliers ont bien compris le caractère original de l'intérêt touristique d'un observatoire astronomique.



## «First Light» in Rümlang

WALTER BERSINGER

Nach mehrjährigem Dornröschen-schlaf hat die Rümlanger Sternwarte am 26. August 1998 ein erstes Auge wieder geöffnet. Ein zweites könnte sich auftun, wenn dem VSRR die Finanzierung eines neuen Refraktors gelingt. Doch nehmen wir eins nach dem andern.

Dass Rümlangs gestirnte Himmelskulisse vom benachbarten Flughafen Kloten viel grandioser ausgeleuchtet wird, als den hiesigen Hobbyastronomen lieb ist, hat ein Team von solchen Sternenguckern nicht davon abhalten können, eine ehemalige Privatsternwarte zu sanieren.

Vor fast vierzig Jahren, als der Seebacher Mechaniker und begeisterte Amateurastronom ARNOLD JOST erstmals an den Bau einer Sternwarte dachte, hätte die Lichtverschmutzung des Rümlanger Himmels noch kein so reichhaltiges Betätigungsfeld für «Dark Sky Switzerland» geboten wie heute.

Ende der sechziger Jahre verwirklichte Jost mit tatkräftiger Unterstützung seiner Familie seinen Jugendtraum. Von der Gemeinde Rümlang erhielt er die Bewilligung, einen Mauer-